

ELŐFIZETÉS
 HETEN ÉS VIDÉKEN
 Egy évre ... 180 Lei.
 Fél évre ... 90 Lei.
 Egy negyed évre 45 Lei.
 Egy hónap ... 15 Lei.

Hirdetések
 árszabás szerint.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában.

TELEFON-SZÁM: 867.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Vállalat

Bulvardul Regole Ferdinand I. (József főh.-ut) 22.

TELEFON-SZÁM: 181.

Arad, 1921.

Főszerkesztő:
 Stauber József.

Szerda, március 9.

Londonban már alkudoznak a németek.

PARIS. A *Matinnek* jelentik: A németek elhatározták, hogy öt évi törlesztést ajánlanak fel és a további években teljesítendő fizetés megállapítását későbbre halasztják. A szövetségesek az ajánlatot elutasították. A németek erre nyomban valamivel több évre terjedő fizetést ajánlottak. A szövetségesek azonban ragaszkodnak ahhoz a követelésükhöz, hogy harminc évre terjedjen a németek fizetési kötelezettsége és a fix évi törlesztéseket csak ama feltétellel csökkentik, ha a változó évi összegeket aránylagosan felemelik. A kiviteli pótlékot az eddig tervezett 120% helyett 10.30 százalékban állapítják meg.

BERLIN. A birodalmi gyűlés legutóbbi ülésén *Fehrenbach* birodalmi kancellár a következőket jelentette ki: A kormánynak ügyelnie kell arra, hogy a megbízottakat feladatuk teljesítése közben ne érje olyan támadás, amelynek következményei bekáthatatlanok. A birodalmi gyűlés által megállapított kereteken belül a kormány azt az utasítást adta a belügyminiszternek, hogy *ne lásson el aláírással olyan kötelezettséget, amelyet a német nép nem teljesíthet.* Ezt a megbízatást nem változtatták meg és nem is fogják megváltoztatni.

Kétszeresére emelték az állami nyugdíjakat.

BUCURESTI. A minisztertanács elfogadta a clujai (Csozsvári) pénzügyi reszort előterjesztését és a nyugdíjak átszámításának alapjául az egy:egy arányt vette, vagyis a hány korona ... it eddig, most annyi leu s ezzel megkétszerezte a mostani nyugdíjakat és neveltetési járulékokat. *Edély és Bánát* területén 10.200 ... lam! és 51.870 katonai nyugdíjas él, de a katonai nyugdíjpénztár *Écsitése* szerint a katonai nyugdíjasok száma az új összeállítás ... rínt elérte a százötvenezeret. Ez ... is szám is érdekes adat a háború szomorú statisztikájában. A kimutatás szerint a nyugdíjaknak egy:egy kulcs szerinti kifizetése negyedévenként öt millióval terhelné meg a pénzügyi budgetet. Az egy:egy arányban számított, tehát *kétszeresre* emelt nyugdíj illetékek 1921 évi január hó 1-től esedékesek. Az így felemelt nyugdíj azonban csupán az állami, illetve katonai nyugdíjasokra vonatkozik ... szerezsen csak azokra, akiket már 1919 június hó 1-e, tehát a *Consiliul Dirgent* által végrehajtott fizetésrendezés előtt helyeztek nyugdíjba, vagyis akiknek nyugdíjmegállapítása még koronában történt. Ugyanez vonatkozik a katonai nyugdíjasokra is. A minisztertanács határozat nem intézkedik a megyei nyugdíjasokról, bizonyosra kell azonban vegyük, hogy az állami nyugdíjkulcs analógiájára a többi nyugdíjasok illetményeit is egy:egy kulcs szerinti számolták el.

Palotákat vásárolnak a követségek

BUDAPEST. A normális diplomáciai viszony felvételével a legtöbb külföldi állam követsége már megérkezett Budapestre. A külföldi államok Budapestre ahol a világháború előtt követségek nem voltak, legfeljebb csak konzulátusok, egyelőre ideiglenesen helyezték el képviselőiket. Azonban már a legtöbb követség intézkedéseket tett az irányban, hogy végleges elhelyezést nyerjen. Az *amerikai* követség a *Lendvay-utca 12.* szám alatti *Strasser-palotát* vette meg. Az *angol* követség most folytat tárgyalásokat a *Verböczy-utca 7.* szám alatti palota megvásárlására. Ezt a palotát nemrégén vette meg a *Hatvany-család* az *Edelsheim-Gyulay-családtól* 8 millió koronáért és most 12 millió koronáért akarja továbbadni. Itt még némi differenciák vannak, de valószínűleg a vétel létre fog jönni. A *Tárnok-utca 5.* szám alatti *Hatvany-palotában* annakidején az *angol* katonai misszió költözött be, most pedig a nagy misszió székel benne. Erre a házra vonatkozólag a *Hatvany-család* semmiféle tárgyalásokba bocsájtkozni nem óhajtott, az állam a palotát a misszió céljai számára rekvirálta, de mivel a *Hatvany-család* minden tárgyalás elől mereven elzárkózott, így a misszió a palotáért semmi bért nem fizet. A *pápai nuncius* számára a *Disz-tér 8.* számú palotát vették meg, ahol az átalakítási munkálatok már javában folynak. Az *olasz* misszió is folytat tárgyalásokat palotavétel ügyében. Beavatottak úgy tudják, hogy az *olasz* követség részére a *Ká-*

rolyi-palota megvételéről van szó. A *román* követség a *Horánszky-utca 15.* számú házat vásárolta meg 8 millió koronáért az *Ingatlan-Banktól.* A *német* követség az *Eötvös-utcai 21.* számú házat vette meg 1 millió márkáért. Ennél a házvételnél azonban némi zavarok vannak, miután a lakók legnagyobb része nemrég költözött a palotába és igen nagy beruházásokat tett. A palota földszintjén például az egyik lakó csupa faburkolattal és selyem tapétákkal húzatta be a falakat és a butorok egy részét a falakba beépítette. A lakók most tiltakoznak az adásvétel ellen. A többi követségek nagyrészt már keresnek palotákat megvételre. Egy-egy palotáért néhány milliós vételár nem nagy összeg, ha az ember külföldi valutákra számítja át. Az aránylag jelenleg rossz valutájú *osztrák* követségnek nincsenek házvételi szándékai, mivel a bécsi Magyar Házszal szemben viszonyosság alapján az *Akadémia-utcai* delegációs palotát kapta meg. Természetes, hogy a gyenge valutájú országok kissé kellemetlenül helyzetbe kerülnek. Így például *tenyvel* márkáért még Budapestén is nehéz házat vásárolni.

Hivatalvesztésre ítélt tanár. Budapest. A magyar közoktatásügyi miniszter dr. Szentirmay Imre dombovári katolikus főgimnáziumi tanárt a proletárdiktatura támogatásáért hivatalvesztésre ítélte. Dr. Szentirmay, aki éveket csempészni a határrendőrség a nála tanított, hat évig semmiféle tanintézetben nem alkalmazható.

A társadalmi rend biztosítása.

Budapest. A magyar nemzetgyűlés mai ülésén az állami és társadalmi rend hatályosabb biztosításáról szóló törvényjavaslatot folytatólágosan tárgyalták. *Szilágyi Lajos* szólalt fel, aki elmondotta, hogy az ősszel puccsokat terveztek azért, hogy megakadályozzák *Windisgraetz, Zichy János*, vagy *Apponyi* kormányalakítását. Különösen Apponyit tartották veszedelmesnek, mert attól félték, hogy feloszlatja a karhatalmakat és a különítményeket és a keresztény, a politikai gyakorlatban intranzingons politikát üső elemeket felelősségre fogja vonni. *Windisgraetz* a szavazás előtt a következőt mondta: A puccsok elleni védekezés érdekében a kormány a következőket fogja tenni: a karhatalmakat és a különítményeket a kormány feloszlatja, a karhatalmakat és a különítményeket a kormány feloszlatja, a karhatalmakat és a különítményeket a kormány feloszlatja.

A vasuti étterem sorsa

(Rokkant tiszttal kapja meg a bérletet.)

A bucuresti országos rokkant hivatal érdekes módon akarja álláshoz juttatni a háboruban résztvevő, dolgozni képtelen, minden jövedelem és támasz nélkül álló rokkant tiszteket. A rokkant hivatal ugyanis még ez év januárjában azzal a kéréssel fordult a bucuresti belügyminiszteriumhoz, hogy nem lehetne-e az erdélyi pályaudvari éttermeket successzive az állástan rokkant tisztek kezére adni. A belügyminiszterium hajlandónak mutatkozott a rokkant hivatal humánus kérésének eleget tenni és azt tüzte ki feltételül, hogy a rokkant tisztek csak úgy köthetnek szerződést a vasutigazgatóságokkal a pályaudvari éttermek ügyében, ha a régi szerződések az éttermek bérlőivel már lejártak. Az aradi vasuti étterem bérlőjének, Sárközy Ferencnek a hivatalos szerződése eredetileg február 28-án járt le és Sárközy kérésére az aradi vasutigazgatóság a szerződést március 31-ig meghosszabbította. Mivel Sárközy szerződése már a közeljövőben végleg érvényét veszti, az aradi üzletvezetőség már két héttel ezelőtti pályázatot hirdetett az aradi pályaudvari vendéglő új bérletére. A pályázatra máris számos ajánlat érkezett be, azonban közben megjött a CFR bucurestii vezérigazgatóságának hozzájárulásával a rokkant hivatal ajánlata is az új szerződés megkötésére és így minden bizonnyal az aradi pályaudvari étterem bérletét rokkant tiszttal kapja meg.

5 millió koronás lopás.

BUDAPEST. Kunwald Béla repatriált szeszgyáros Heisler Mihály fővárosi beraktározási vállalkozó utján öt ládába csomagolt értéktárgyait a Silos-féle telepen raktározattatta el. A kereskedő néhány héttel ezelőtt a raktárból három ládát, amelyek látszólag értéktelenek voltak, elvitetett. A felbontásnál kiderült, hogy a ládákat a raktárban megdézsmálták és azokból ötmillió korona értékű arany- és ezüsttárgyakat, tehérműveket és brüsszeli csipkéket loptak el. Kunwald fellejtésére megindult a rendőri nyomozás, amelynek során a raktár őrszemélyzetéből és munkásaiból többeket őrizetbe vettek, de valamennyit bizonyíték hiányában szabadlábra kellett helyezni. Sziget detektív vette át ezután a nyomozást és egy százezer korona értékű brüsszeli csipkéből készült ágyterítőt az Eskü-uton levő kézimunkakereskedés kirakatában megtalált. A terítőt Kunwald sajátját ismerete fel, mire a nyomozás kiderítette hogy a terítő hat kézen ment keresztül, amíg a kézimunkaüzlet kirakatába került. Végeredményben

megállapították, hogy a terítőt első kézen a Silos-raktár éjjeli őrenek Ivasint Mihálynak felesége adta el. Vallatásra fogták az asszonyt, akinek vallomása alapján az éjjeli őrt és a Silos-raktár két munkását elfogták. A tolvajszövetkezet tagjai a rendőrségen beismerő vallomást tettek, mire valamennyit letartóztatták és az ügyészség fogházába kísérték.

Románia egy milliárd lei

külföldi kölcsönt kap.

BUCURESTI. A „Financial Times” londoni pénzügyi lap két párisi táviratot közöl. Az első a következőket mondja: Bucuresti távirati értesítés szerint a román kormány az 1921-ben esedékes kölcsön szelvényeket beváltja. Bár a román delegáció e tekintetben semmiféle értesítést sem kapott, egészen biztos, hogy azokról a szelvényekről van szó, melyeket a Párisban levő román bizottság bocsátott ki és melyek 1921 március 21-én járnak le. A második távirat szövege a következő: Párisban elterjedt hírek szerint a román kormány egy angol-francia pénzcsoporttal tárgyal, 1 milliárd lei kölcsön iránt. E pénzcsoportban benne van a Banque de Paris és Frères Stern cégek is.

A Z exportateur Francais e hírrel kapcsolatban a következőket közli: Romániának a háboru előtt sem vasbányái, sem olyan bányászata nem volt, mely a fémipar fejlődését megengedte volna. Románia fémipari szükségleteit legnagyobb részt Németországból, Ausztriából és Angliából fedezte, Franciaország csak elenyészően kevés szállítással szerepelt. Az importált fémipari termékek értéke 1913-ban 173 millió leire rugott. Ez összegből Németországra 90 millió, Ausztriára 30 millió, az Egyesült Államokra és Angliára 19 millió, Belgiumra 8 millió és Franciaországra alig 2 millió lei esett. Erdélynek és a Bánátnak Romániához történt csatolása folytán, ez az ország fontos vas- és fémiparral rendelkezik.

Andrássy a forradalom ellen.

BUDAPEST. A magyar főváros harmadik választókerületének gyűlésén gróf Andrássy Gyula beszédet mondott, amelyben kijelentette, hogyha a nemzet eltérne a keresztény irányzattól, újra a bolsevizmus következne. Végül kijelentette Andrássy, hogy a forradalmakkal szemben a legkíméletlenebb erélyre van szükség. Szmeccsnyl György az ébredő magyarok egyesületének elnöke azt hangoztatta, követelni kell a kormánytól, hogy liberális szárny próbáltatást ne tűrjön meg.

A bucuresti rejtély.

BUCURESTI. A meggyilkolt Spanescu milliomosnó holttestét még a mai napig sem találták meg dacára, hogy a rendőrség a holttest felkutatására még rendőrku-tyákat is igénybe vett. Annyi kétségtelenül beigazolást nyert, hogy a tettesek a holttestet egy bőröndben rejtették el, de hogy azzal mi történt azután, eddig felvilágosítást senki sem tudott adni. A legutóbbi hírek szerint a bucurestii rendőrséget arról értesítették, hogy Erdélyben Huhusaa állomásról egy rejtélyes bőröndöt találtak, amelyért eddig senki sem jelentkezett és amelyből állítólag rejtélyes hullaszag terjed. Nincs kizárva, hogy a bőrönd a meggyilkolt holttestét rejtli magában. A rendőrség intézkedést tett, hogy a bőröndöt felnyissák.

Irodalom és művészet.

A színház heti műsora:

Szerda: Mánás Miska. (C.)
Csütörtök: Cigányprimás. (A.)
Péntek: Bajazzók. — Paraszthecsu-
let. (B.)
Szombat: Ezüst sirály. (C.)
Vasárnap d. u.: Cigányprimás. Este:
Mánás Miska. (A.)

A színháziroda közleményel. A Cigányprimást eleveníti fel csütörtökön a színház. A népszerű operettben ezúttal először játsza a városi színházban Gaston gróf szerepét Sebestyén Jenő, aki ezzel az alakítással is fokozni fogja már is jelentős népszerűségét. Gadó szerepében Szántó Jenő lép fel, Horváth Mici, Halmos Mici, Novák Irén, Barics, Ocskay régi szerepeiket játsszák. — A Mánás Miskát szerdán megismétlik a városi színházban a nagy tetszéssel fogadott új szereposztásban. — Paraszthecsulet és Bajazzók operák szerepelnek a színház pénteki műsorán. A két opera főszereplői Váradi Margit, Halmos Mici, Benkő Etta, Rónai Taktács, Barics és Faludi.

Nőlen férfi. Ez a címe annak a zajos sikerű bohózatnak, amely szombaton kezdődik a Modern Kabaré közönségét. Tábori Emil egyik legsikerültebb bohózata a Nőlen férfi, amely helyzetkomikum van benne, hogy a közönség ölnegyedórán keresztül szinte ki nem fogja a nevetésből. Elsőrendű szereposztásban játszik a nagyszerű bohózat, amelyben Németh Margitnak, Réthy Irénnek, Kaposny Gizinek, Tolnay Deának, Bereginnek, Forraynak, Birónak és Rudas Bandinak jobbnál-jobb szerepük van. Ma is színre kerül még egy pompás tréfa és tizenöt nagyszerű magánszám szerepel a nagyszabású műsorán.

Kiss József ünneplése. Budapest, A budapesti izraelita hitközség kulturális és szociális ügyosztálya vasárnap délelőtt Kiss József-ünnepelet rendezett a Vigadóban. Az ünnepeleten az ősz költés is megjelent, akik Székely Ferenc udvari tanácsos, hitközségi elnök üdvözölt. Ezután Sebestyén Károly tanár és dr. Hevessy Simon főrabbi méltatták Kiss József költészetét. Odry Árpád, Gál Gyula és Márkus Emília, a Nemzeti színház tagjai Kiss József verseit szavallták. Bársony Lajos és Dömötör Ilona a költőnek Tarnay Alajos és Kurucz János által megzenésített verseit énekeltek.

Dienzi Oszkár zenekíséretével. Végül Szabolcsy Lajos a költő verséből olvasott fel.

Jorga — Stere ellen.

BUCURESTI. Jorga képviselő az ellenzéki blokkba tömörült föderáció vezére levelet intézett Maniu Gyulához, amelyben bejelenti, hogy Stere képviselő mandátuma körül a lefolyt képviselőházi tárgyalások miatt kénytelen a szövetséget párthiveivel együtt elhagyni. Jorga már a tegnapi képviselőházi ülésen tíz párthivével együtt a képviselőházban a föderáció padjaitól távol helyezkedett el.

BUCURESTI. Az ellenzéki föderáció vezetői Maniu Gyula elnöklésével a nemzeti párt klubhelyiségében értekezletet tartottak, amelyen foglalkoztak Argetolanu belügyminiszter legutóbbi kolaborálási ajánlatával.

Luxusadó Aradon.

A kormányhatóság többféle ideiglenes városi adó felbecsülését engedélyezte Aradnak felfuvarodott kiadásainak fedezésére. Az engedélyezett városi adók közül eddig csak a luxusadót nem léptették életbe. Néhány nap múlva azonban a luxusadó kivetését is megkezdik, ami bélyeg alakjában fog történni. A város már megrendelte a különböző címletű luxusbélyegeket, amelyeket a pipercekkel árusító kereskedők kötelesek lesznek a luxuscikkeken elhelyezni s azok árát a kereskedők átháríthatják a vevőkre. A város jelentékeny jövedelmet remél a luxusadóból.

A repülőtér.

Dr. Angel István helyettes polgármester több fontos városi ügyben járt Clujon (Kolozsvárott.) Többek között felkereste Emescu őrnagyot, a volt aradi repülőosztag parancsnokát s tárgyalásokat folytatott vele arra nézve, hogy a város miként vehetné ismét birtokába az Arad határában levő, mintegy 300 hold területet, amelyet a katonaság most már nem használ, a városnak pedig szükséges volna legelő céljaira. A tárgyalások során megállapították azt az utat, amelyet a városnak követnie kell, hogy a régi repülőtér ismét visszakaphassa a katonai kincstártól. Angel helyettes polgármester a közeli napokban megteszi az erre vonatkozó intézkedéseket. A helyettes polgármester a tárgyalások során közölte továbbá Emescu őrnaggyal, hogy a katonai őrszem dacára repülőtér épületeinek elhordható részeit állandóan lopkodják a környékbeli emberek és nagy károkat okoznak a katonai kincstárnak. Emescu őrnagy intézkedni fog, hogy megerősített őrség őrködjék ezután a repülőtér katonai épületeire.

Az új megye beosztás

Az alispáni hivatalhoz ma délelőtt megérkezett az a törvénytervezet, amely Románia új közigazgatási beosztásáról szól. A törvénytervezet először is hosszabban indokolja a lényeges változás szükségességét és szembe helyezi az egyes hatalmas megye-területeket az aránylag kis megyékkel. A tervezet Románia területét kilenc nagyobb kerületre (regiora) osztja, amelynek nemcsak közigazgatási, hanem katonai beosztás jellegével is fognak bírni. **Aradváros és a vármegye** a harmadik kerületbe esik, amely Aradmegyét, Temesmegyét, Torontálmegyét Romániához tartozó részét, Karas-Severin (Krassó-Szörény) vármegyét öleli fel és a melyhez az ujonnan alakított Mehedin vármegye is tartozik.

Aradmegye megmarad ezután is teljes épségben. Aradmegye azonban területileg gyarapszik, mert a törvénytervezet szerint a teljes új aradi járást Aradmegyéhez csatolják. Aradmegye lakossága 394.000 lélekszámra fog emelkedni. Románia az új beosztás szerint összesen negyvennyolc vármegyével fog rendelkezni.

Elbocsátott vasutasok.

Az Aradon szolgálatot tevő vasuti alkalmazottakat és tisztviselőket két hónappal ezelőtt felhívták a hűségük letételére. Az esküt nagyon kevesen tették le, főleg azért, mert tartottak az aradi üzletvezetőség feloszlásától és tudták, hogy az üzletvezetőség megszűnése esetén kedvezőtlen elhelyezésnek lehetnek kitéve. Időközben többen jelentkeztek esküvételre, azonban az esküt nem tett vasutasok száma így is meghaladta az ezeröttszázat. Az aradi C. F. R. igazgatóság természetesen széleskörű intézkedéseket tett, hogy az esküt nem tett vasutasokat megfelelő erővel pótolja. Amely mértékben az új alkalmazottak munkába álltak, oly mértékben bocsátották el a hűségüklet nem tett régi alkalmazottakat. Most február vége felé tömeges elbocsátás történt. Több száz vasuti tisztviselő és alkalmazottnak kézbesítették az elbocsátó levelet, amely arról értesíti őket, hogy a hűségüklet megtagadása folytán a szolgálatból elbocsátották. Eddig háromszáz vasutas nem kapott még elbocsátó levelet. Ezek azok, akik szolgálati okokból egyelőre nélkülözhetetlenek. Az elbocsátott vasutasok tömegesen jelentkeznek az aradi repatriáló hivatalnál és kérnek Magyarországra utlevelet. Az osztálymérnökség tisztviselői közül sem mondottak még fel senkinek.

AZ ARADI KÖZLÖNY

bekecsolt telefonszám 151.

Nem kell leiben fizetni a magyarországi tartozásokat.

Közöltük, hogy Mihályi Tivadar Bucurestiből visszajövet beszámolt a román kormánynak a román-magyar fizetési kötelezettségek teljesítésére vonatkozó határozatáról. A fizetés csak a valuta rendezése után történhetik. Ez természetesen elintézési módja a kérdésnek. A békeszerződés pénzügyi, valamint közgazdasági részének egybevetéséből és összehangbahozatalából következik ez, mert ha a párisi konferenciának e két részre vonatkozó megállapításai között ellentmondások foglaltatnak, ezen a téren nem követ-

hetjük őket. A hír korai annyiban, mert még nem is folytatunk tárgyalásokat ebben a kérdésben. A tárgyalások csak a napokban fognak megindulni. Egyszóval a kérdés végleges rendezése a valuta nemzetközi stabilizálásától függ, e téren mindenesetre kívánatos, hogy Hegedűs Lóránt reformtervei sikerrel valósuljanak meg. Annyi azonban leszögezhető, hogy a tőzsde izgalmaitól amúgy is túlfeszített közönség aggodó várakozását nem kívánatos ilyen hírekkel még jobban fokozni.

Házassági tragikomédia.

Egy vigjátékiró sokszor nagyon jó témát szerezne, ha alkalma volna végignézni, vagy végighallgatni az anyakönyvi hivatalban történő események némelyikét. A legutóbb történt esemény szintén nagyon alkalmas vigjátékiró tollára. Az eset tulajdonképpen nem is az anyakönyvi hivatalban kezdődik, hanem egy március 1-én megjelenő aradi napilap hírvonatában, amelyben egy aradi iparosmester örömmel adja tudtul a közönségnek házasságkötését. Itt kezdődött a tragikomédia. Az anyakönyvi hivatalba tegnap berontott egy idősebb asszony, kezében lobogtatta az említett napilapot és válogatott kifejezésekkel aposztrofálva az iparosmestert aki — amint mondta — az ő törvényes ura, tehát nem volt joga házasságot kötni.

— Négy gyermekünk van, kiáltotta. Így akar meggyabadulni tőlem! De majd megtanítom én ezt az embert.

Miközben dühösen kapta fel a karján levő esernyőt és komikus mozdulattal fenyegette meg a jelen nem levő hűtlen férjét. Agoston Zsigmond helyettes anyakönyvvezető átnézte az anyakönyvet és megállapította, hogy a szóban forgó férj nem kötött házasságot, még csak ki sem hirdették őket. Ez a tény valamennyire megnyugtatta az asszonyt, de váltig mondogatta:

— Majd megkeserülöd ezt te csirkefogó!

Éppen távozni akart, mikor kinyílt az ajtó és belépett egy idősebb ur és egy fiatal leány.

— Kérem szépen, kezdte az ur, miközben egy újságot Agoston elé tartott, azt olvasom, hogy a leányom férjhez ment, de ezt nagyon valószínűtlennek tartom, mert a leányom is csak az újságból értesült férjhezmeneteléről.

Agoston Zsigmond nehezen tudta a jelenet alatt megtartani hivatalos komolyságát és megpróbálta ezt a különös esetet megérthetővé tenni. Kölcsönös magyarázatok után

kiderült, hogy a férj tényleg udvarolt a leánynak és megígérte neki, ha meghallgatja, feleségétől elválik és őt veszi el. A leány elutasította a férfit, aki ugylátszik ezzel a házassági hírrel akarta biztosítani magának a leányt. Miután ez kiderült, együttesen elmentek a ravaszkodó férjhez és közös erővel úgy elverték, hogy, mint az orvosi látlelet megállapította, harminc napon belül gyógyuló sérüléseket szenvedett. Az ügynek a járásbírószágon lesz a folytatása.

Nem megy repatriáló vonat.

A repatriáló hivatal a repatriáló vonatok indulására nézve új rendszert vezetett be. A repatriáló hivatalnál ugyanis a jelentkezők száma az utóbbi hetek alatt annyira megnövekedett, hogy a repatriáló hivatal a kérvényeket sorrendben nem tudja elintézni és a külön repatriáló vonatok összeállítására is nagyobb nehézségekbe ütközött. A hivatal ebben az ügyben a CFR. aradi kerületi vasutagazgatóságával kezdett tárgyalásokat és arra a megállapodásra jutott, hogy ezentúl nem fognak repatriáló vonatot indítani, hanem a repatriáltak ezentúl a lehetőségekhez képest a magyar határig közlekedő személyvonattal fognak a magyar határon átjutni. A waggont mindenki abban a közegben kapja meg, ahonnan repatriáltatni akarja magát. A repatriáló utlevél felmutatására mindig az illető állomásfőnök adja ki ezentúl a waggont. A repatriáló hivatal felszólítja a jelentkezőket, hogy ezentúl az aradiaknak ugyan csak az itteni állomásfőnökséghez kell fordulni waggónért. A repatriáltak waggonjait a Magyarország felé induló szerelvényekhez csatolják és így a repatriáltak ezentúl indulására vonatkozólag az állomásfőnökségtől nyérnek felvilágosítást. Azok, akik repatriálás végett jelentkeztek repatriáló utlevelüket e hó 11-től kezdve mindennap kikapathatják a repatriáló hivatalnál.

A Tisza-pör

főtárgyalása.

BUDAPEST. A büntetőtörvényszékhez csak néhány nappal ezelőtt érkeztek be a Tisza-féle gyilkossági bűnyünek a Friedrich Istvánra vonatkozó iratai. Ugyancsak most került a büntető törvényszék elé hiteles és hivatalos másolatban a katonai büntető bíróság főtárgyalási jegyzőkönyve. Az iratok dr. Gadó István főtárgyalási elnökhöz kerültek, a ki körülbelül két-hét óta tanulmányozza a nagy anyaga bűnper iratait. A most beérkezett iratok több ezer sűrű gépirásos oldalra terjednek. A főtárgyalás határnapját ma még megközelítőleg se lehet megállapítani. A főtárgyalási elnök csak akkor tüzi ki a határnapot, ha a bűnyü egész anyagát a legalaposabban áttanulmányozta. A bűnyülek egy része még most sem érkezett a törvényszékhez és hiányzik például a katonai büntetőbírószágot elött oly sokat emlegetett Bálóné-féle emlékkönyv is. Ha a főtárgyalási elnök elkészült az iratok feldolgozásával, ami valószínűleg még ebben a hónapban megtörténik, akkor rövid határnapra tüzi ki a főtárgyalást.

Házasság

hipnotikus kényszer alatt.

Különös körülmények között kötött házasságról emlékezik meg B. Z. am Mittag. Novemberben egy berlini társaságban egy volt tengerészisztivel megismerkedett egy dúsgazdag fiatal nő, a ki művészeti tanulmányokat folytat a német fővárosban. Az ifjú hölgy nőül ment a tiszthez a nélkül, hogy erről a Hamburgban élő nozzátartozóit értesítette volna. Amikor az ifjú pár felsőbajorországi nászutjáról visszatért, az árva fiatalasszony egyik nagybátyja Berlinbe érkezett látogatóba. A rokon, akivel a fiatal nő bizalmas volt, különös lelki állapotban találta az asszonykát, aki folyton hipnotikus kísérletekről beszélt, amelyeket férje vele végzett el. A rokon elvitte az asszonyt egy orvoshoz, aki megállapította, hogy a nő hipnotikus kényszer alatt állva lett felesége a volt tengerészisztnek anélkül, hogy szerette, vagy közelebbről ismerte volna. Amikor a fiatalasszony magához tért, a legnagyobb határozottsággal kijelentette, hogy nem tér vissza férjéhez. Rokonával elutazott Hamburgba s onnan beadta a válókoresetet. Az érdekes esettel legközelebb foglalkozik a berlini törvényszék.

HIREK.

— A kisebbségi államtitkár. Bucuresti. Popoviciu Mihály volt belügyi államtitkárt kinevezték nemzeti kisebbségi államtitkárrá.

— Bessarabia ajándéka Károly trónörökösnek. Bucuresti. Bessarabia Károly trónörökösnek esküvője alkalmából egy kisenevi palotát ajándékozott. A gyönyörű palota berendezésével együtt több mint 7 millió leibe került.

— Károlyt visszaszállítják Csehországba. Róma. Gróf Károlyi Mihályt, akinek irataiból kiderült, hogy feleségével együtt a magyar kommunistákkal összeköttetést tartott fenn, családostul visszaszállítják Csehországba.

— Önkéntességi jog és felmentés. A katonai igazgatóság felszólítja mindazokat a most besorozott hadköteleseket, akiknek önkéntességi joguk és felmentési igényük van, hogy ezek megszerzése végett a szükséges felvilágosításokért jelenjenek meg a katonai igazgatóságnak.

— Megsértett herceg. Palermo. Konrad bajor herceg, aki néhrég vette nőül Bona savoyai hercegnőt, nejlével jelenleg Palmóban lakik. Az ifjú házaspár a napokban megjelent egy táncmulatságon, amelyet tiszteletére Scala herceg palermói polgármester rendezett a sportklubban. A bálát megnyitandó, a herceg karját nyújtotta a polgármester feleségének, aki francia nő léte nem fogadta el a német herceg karját és nem táncolt vele.

— Fényképezés dróton. London. Petersen dán mérnök olyan készüléket talált fel, amely szakértők véleménye szerint a táviratkozás terén forradalmat idéz elő. A készülék alkalmazása esetén elegendő lesz az alkalmazottak tizedrésze és a továbbításnál kizárva a tévedés. A reprodukció mérhetetlen távolságokra fotografikus hűséggel történik és kiterjed mindenféle kézírásra, nyomtatásra, rajzra és fényképre. Az új rendszer alapján például a Newyorki Times abban a helyzetben lesz, hogy tíz perc alatt leközzölje a londoni Times egy oldalát.

— A vonatkísérő személyzet díjazása. Az aradi kerületi vasutigazgatósághoz ma rendelet érkezett, amely szerint a mai naptól kezdve a vonatkísérő személyzet az eddig érvényben levő óra és kilométerdíjazás helyett a rendes napi díjazás szerint fogják fizetési illetményeiket megkapni. A CFR. központja ezzel az új rendelettel szintén csak előnyösebb szituációt teremt a CFR. alkalmazottai részére.

— Tilos a cigaretta behozatala. Bucuresti. A kormány néhány nap előtt rendeletet adott ki, amelyben a cigaretta-hüvelyek behozatalát megtiltotta. Ezzel kapcsolatban most újabb rendelettel ideiglenesen a külföldi cigaretta behozatalát is megtiltották.

— Este 8 óráig van mindennap nyitva a 75 festőművész Központi szállóbeli műtárlata. A szebbnél-szebb és művészi műveket a kétezer gyertyafénnyel megvilágított gyönyörű és jól fűtött teremben még jobban érvényesülnek, mint nappal. Egyre több kép talál gazdára, miután a képek árai jóval olcsóbbak, mint az eddigi kiállításokon.

— Hirdetmény. Az újonnan, évközben keletkezett III. osztályú adókötelesekre vonatkozó pótdadókiszámítási javaslatokat a városi adóhivatal 26. sz. helyiségében f. évi március 7-től kezdődő 8 napi közszemlére azzal teszem ki, hogy azokat az érdekeltek hivatalos idő alatt megtekinthetik és észrevételeiket az adó-kivető-bizottság előtt a tárgyaláskor előszóval vagy azt megelőzőleg írásban előadhathatják. Arad, 1921. március hó 7-én. Sztojka s. k. seful perceptoratului orasulul.

— Egy törvényszéki bíró éhhalála. Budapest. Keszlerbauer Ödön törvényszéki bíró meghalt. Megállapítást nyert, hogy a törvényszéki bírót a rossz táplálkozás ölte meg. A szerencsétlen embernek öt kis gyermeke maradt árván, akik már napok óta nem ettek meleg ételt.

— Elveszett. A Nővédelmi Hivatal által kibocsájtott 15. sz. gyűjtőlv, melyen a Ferencendi ápolónővérek részére gyűjtöttek. Kérjük a megtalálót az ivel a Nővédelmi Hivatalba eljuttatni.

— Újtás az Arad-Hegyaljai Villamos vasút teherárú forgalmában. Vett értesülés szerint az Arad-Hegyaljai Villamos Vasút állomásai f. hó 8-ától kezdődőleg darabárukat is vesznek fel szállításra, amelyek minden hét keddjén és csütörtökön kerülnek továbbításra.

— Félmillió ékszeresalás. Budapest. Tolnai Józsefet, Tolnai Simonnak, a Tolnai Világlapja tulajdonosának fiát félmillió ékszeresalás miatt Bécsben letartóztatták. Tolnai büntetésa Bianchi Mária táncosnő volt. Az ékszereket Tolnai az abbáziai Ausztria-szálló tulajdonosától csalta ki.

— Utlevelek láttatása. Budapest. A budapesti román főkonzulátus közhírré teszi, hogy a Romániába szóló utleveleket láttatás végett csupán kedden, csütörtökön és szombaton a hivatalos órák alatt fogadják el.

— A csempésző korcsmáros. Az aradi törvényszék Bittó József táblabíró elnöklése alatt működő hármastanácsa ma ítélkezett Fremmel Róza kisoralosi korcsma-tulajdonos ügyében. Fremmel Róza a faluban nagyobb mennyiségű rumot és pálinkát vásárolt össze azzal az ürügyvel, hogy azt saját korcsmájában fogja kímélni. Közben a háárrendőrség letartóztatta a korcsma-tulajdonosnőt, mert pálinkát és rumot akart Magyarországra csempészni. A háárrendőrség a nála talált szeszkeszletet, körülbelül 10.000 lei értékben, elkobozta. Tekintve, hogy az ügynek bünvádi folytatása is van, a büntető tanácsnak ma kellett volna ítéletet hozni ebben az ügyben, de tekintve, hogy több tanu nem jelent meg, a bíróság a tárgyalást a bizonyítási eljárás befejezéséig felfüggesztette.

— A Szépasszony Naplója körül. Megírtuk, hogy a királyi ügyészség indítványára Sommer Nándor vizsgálóbíró elrendelte a Szépasszony Naplója című könyv lefoglalását és megindította az eljárást a könyv szerzője és kiadója ellen. Grilla Ovidiu rendőrprefektus rendelkezése a napló kiadóját, Kócsi Jenő hírlapírót tegnap délután őrizetbe helyezték és ma délelőtt kihallgatták. Miután vallomásáról jegyzőkönyvet vettek fel, Kócsi Jenőt a rendőrség ma szabadlábra helyezte.

— Peroleumcsempészek a törvényszék előtt. Az aradi törvényszék Bittó József táblabíró hármastanácsa petroleum csempészség miatt egyenként egy-egy hónapi elzárásra büntette Mezey Sándort, Suhajda Ferencet, Bokor Györgynét és Inre Györgynét.

— Nyilatkozat. Tekintetes szerkesztőség! B. lapjuknak március 8-iki számában megjelent „Zsarolni akart az Aradi Tükör” c. közleményükben foglaltakra, a sajtótörvényre hivatkozással, a következő helyreigazító sorok közlését kérem b. lapjukban közzétenni: Nem való az, mintha én Bittót vagy mást valaha megszarolni igyekeztem volna. Nekem egy csipős megjegyzésen kívül, amit félreanyagiaráztak s melyet 4 tanu is hallott, semmi további szerepem az ügyben nem volt, miért is engem sulyosan megsértő b. lapjukban megjelent Bittó-féle levélnyilatkozat miatt Bittó ellen a büntető eljárást ügyvédem útján haladéktalanul megindítottam. Tisztelettel Gellért Gyula.

— Notorius betörők az ügyészség fogházában. Az aradi államrendőrség ma három többszörösen büntetett megrogzott betörőt kísért az aradi ügyészség fogházába. Névszerint Halász Ferencet, Balia Józsefet és Erk Józsefet.

— Ne felejtse el, hogy értékes és olcsó műtárgyakat csak a Képző- és Iparművészeti Szalonban vásárolhat. Vételkötelezettség nélkül megtekintheti a kiállítást a kulturpalota kistermében.

— Becsületsértés. Szmolnik Károly házitajdonos beperelte az aradi járásbírósgon egyik lakóját, Klimász Vilmosnét, hogy az egy házi perpatvarból kifolyólag megsértette őt. Zih József járásbíró 200 lei pénzbírságra ítélte a ma délelőtt megtartott tárgyaláson Klimász-nét.

Az előkelő élet tanárnője.

A Londonba menekült orosz arisztokraták között van egy nő, aki különös pályára lépett, hogy megkeresse kenyerét. A mágnásszony annak idején semmit sem tanult és egész kincse az az utánozhatalan előkelőség volt, a melyet a régi kultúra és gondos nevelés ad meg valakinek. Először álarcos táncban egy londoni zenés helyiségben lépett fel, ahol megjelenésének varázsával és elegáns mozdulataival ragadtatta el a közönséget. De ez a néma, álarcos mesterség, mint könnyen elképzelhető, nem tartott sokáig. Ekkor Londonban igen előkelő női divat-szalón nyílt meg. Ajánlkozott a tulajdonosnak, hogy a modell-kisasszonyok vezetőjeül szerződtesse, aki beavatja a vevőket annak titkába, miként lehet ruhákat finom illemmel viselni. Az ajánlat tetszett, az előkelő hölgyet leszerződötték és így fényes jövedelemhez jutott. Most az üzlet megrendelőinek esztétikai utasításokat ad és megismerteti őket azzal, miként kell viselkedni különböző alkalmakkor különböző ruhákban. Válogatott és jól fizető hölgyeknek arról is előadást tart, miként kell lefolynia egy nagyvilági nő napi életének. Válaszol arra a kérdésre, miként kell viselkedni bizonyos társadalmi helyzetben, nehéz mozdulatokat játszi könnyedséggel mutat be s mindent apróra megmagyaráz. Be mutatja a nagyvilági nő apróbb dolgait, megfésülteti magát, sikkes pongyolában jelenik meg, terített asztalhoz ül és megmutatja, miként kell bánni késszállóval. Megmutatja, hogyan tér aludni az előkelő hölgy, hogyan öltözködik, hogy megv sítára, hogyan készül tea-estélyre, hogyan látogatja meg a barátnőit. Mutatványainak fénypontja az, hogyan kell megjelenni estélyi öltözetben. Aztán bemutatja, hogyan megv férjével elegáns étterembe. Londonban az előkelő élet tanárnőjének nevezik az orosz arisztokrata-hölgyet, aki minden hozzá intézett kérdésre válaszol, csupán arra a kérdésre nem ad feleletet, pedig erre mindenki kíváncsi, hogy mi a neve az előkelő hölgynek?

